

Shipper <b>IBC JAPAN LTD.</b> <b>64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA</b> <b>FUSHIMI-KU</b> <b>KYOTO 612-8457 JAPAN</b> <b>TEL: 075-622-5090</b> <b>FAX: 075-622-5098</b>
Consignee (if "Order" state Notify Party) <b>ALEXANDER KIPRONO KISHARA,</b> <b>P.O BOX 15673, NAIROBI, KENYA 00100</b> <b>+254724290988</b>

B/L No **HOEGZ603YOM10049**

Shipper's Ref

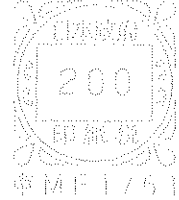
F/Agent's Ref **JFA / IBC MOM-02****Höegh Autoliners AS**

Oslo - Norway

Telephone: +47 21 03 90 00

Telefax: +47 21 03 90 12

Enterprise No.: 933 099 628



Notify Party (without liability to Carrier) <b>SAME AS CONSIGNEE</b>
---

**FIRST ORIGINAL**

*Local Vessel	*From (local port of loading)
Ocean vessel <b>HÖEGH BRASILIA V/103</b>	Port of loading <b>Yokohama</b>
Port of discharge <b>Mombasa</b>	*Final destination (if on-carriage) <b>OSAKA, JAPAN</b>

Marks and Numbers	Number and kind of packages, freight units, description of goods	Gross weight	Measurement
<b>NO MARK</b>	<b>1 USED VEHICLE(S) 2016 TOYOTA LANDCRUISER PRADO 1GD-8051519</b>	<b>2 210 KGS</b>	<b>16.555 CBM</b>

**GDJ150-0010590****=== FREIGHT AS ARRANGED ===**

**Socopao Kenya Ltd**  
**Changanwa Roundabout**  
**P.O. Box 95103 80107 mombasa, kenya**  
**Tel: 0202616120/1 1>**  
**Office Mobile: (+254) 798471687**  
**Email: Socopao.Kenya@bollore.com**

The carrier is not responsible or in any way liable for damage(s) resulting from mechanical/electrical failure(s), and also declines responsibility for any damages, including costs, which may occur during loading/discharging operations due to malfunctions. The carrier is not responsible for any non-original equipment fitted to the vehicle(s) after manufacture unless these have been installed as replacement items. The carrier will not be responsible for any personal effects left in the vehicles. It is shipper's obligation to prove originally installed equipment/accessories prior to carrier taking care and custody of the vehicle(s). **CARRIERS RESPOSIBILITY ENDS UPON DISCHARGE AT MOMBASA PORT. ON-CARRIAGE TO FINAL DESTINATION MTC CFS AT CONSIGNEES SOLE RISK, COST AND RESPONSIBILITY.**  
**TOTAL: 2,210 KGS / 16.555 CBM**  
**1 UNIT(S)**

Page 1 of 1

On Board Date: **24.02.2022**

of which loaded:  
 on deck:  
 under deck:

**ABOVE PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER**

GOODS SHIPPED onboard the vessel in apparent good order and condition, weight, measure, marks and numbers, quality, contents and value unknown unless specified herein, for carriage to the port of destination or so near thereto as the vessel may safely get an lie always afloat, to be delivered in the like good order and conditions at the aforesaid port to Consignee or their Assigns. Freight as per note on the margin plus other charges incurred in accordance with the provisions contained in this Bill of Lading - unless prepaid - to be paid by Consignee or their Assigns. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its stipulations on both pages, whether written, printed, stamped or otherwise incorporated, as fully as if they were all signed by the Merchant. One original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the goods or delivery order.

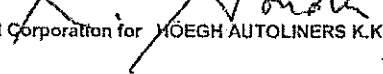
**FREIGHT PARTICULARS**  
**PREPAID**

Limitation of Carriers Liability.  
 Declared value:  
 Declared value charges:  
 (See Clauses 10)

**FREIGHT PAYABLE CARGO LOST OR NOT LOST**  
 \*Applicable only when document used as Through Bill of Lading

IN WITNESS where of the Master of the said Vessel has signed ...3.....  
 Bills of Lading all of this tenor and date, one of which being accomplished, the other(s) to stand void.

Place and date of issue **OSAKA, JAPAN 24.02.2022**

Signed by   
 AutoGrand Corporation for **HÖEGH AUTOLINERS K.K.**  
 As agent for the carrier  
**Höegh Autoliners AS**

Shipper <b>IBC JAPAN LTD.</b> <b>64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA</b> <b>FUSHIMI-KU</b> <b>KYOTO 612-8457 JAPAN</b> <b>TEL: 075-622-5090</b> <b>FAX: 075-622-5098</b>
Consignee (if "Order" state Notify Party) <b>ALEXANDER KIPRONO KISHARA,</b> <b>P.O BOX 15673, NAIROBI, KENYA 00100</b> <b>+254724290988</b>

B/L No **HOEGZ603YOM10049**

Shipper's Ref

F/Agent's Ref **JFA / IBC MOM-02****Höegh Autoliners AS**

Oslo - Norway

Telephone: +47 21 03 90 00

Telefax: +47 21 03 90 12

Enterprise No.: 933 099 628

Notify Party (without liability to Carrier) <b>SAME AS CONSIGNEE</b>
---

**THIRD ORIGINAL**

*Local Vessel	*From (local port of loading)	
Ocean vessel <b>HÖEGH BRASILIA V/103</b>	Port of loading <b>Yokohama</b>	
Port of discharge <b>Mombasa</b>	*Final destination (if on-carriage)	Freight payable at <b>OSAKA, JAPAN</b>

Marks and Numbers	Number and kind of packages, freight units, description of goods	Gross weight	Measurement
<b>NO MARK</b>	<b>1 USED VEHICLE(S) 2016 TOYOTA LANDCRUISER PRADO 1GD-8051519</b>	<b>2 210 KGS</b>	<b>16.555 CBM</b>

**GDJ150-0010590****=== FREIGHT AS ARRANGED ===**

**Socopao Kenya Ltd**  
**Changamwe Roundabout**  
**P.O. Box 95103 80107 mombasa, kenya**  
**Tel: 0202616120/1 1>**  
**Office Mobile: (+254) 798471687**  
**Email: Socopao.Kenya@bollore.com**

The carrier is not responsible or in any way liable for damage(s) resulting from mechanical/electrical failure(s), and also declines responsibility for any damages, including costs, which may occur during loading/discharging operations due to malfunctions. The carrier is not responsible for any non-original equipment fitted to the vehicle(s) after manufacture unless these have been installed as replacement items. The carrier will not be responsible for any personal effects left in the vehicles. It is shipper's obligation to prove originally installed equipment/accessories prior to carrier taking care and custody of the vehicle(s). **CARRIERS RESPONSIBILITY ENDS UPON DISCHARGE AT MOMBASA PORT. ON-CARRIAGE TO FINAL DESTINATION MTC CFS AT CONSIGNEES SOLE RISK, COST AND RESPONSIBILITY.**  
**TOTAL: 2,210 KGS / 16.555 CBM**  
**1 UNIT(S)**

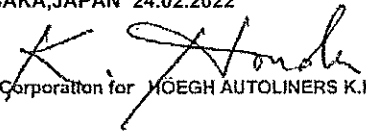
Page 1 of 1

On Board Date: **24.02.2022**

of which loaded:  
 on deck:  
 under deck:

**ABOVE PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER**

GOODS SHIPPED onboard the vessel in apparent good order and condition, weight, measure, marks and numbers, quality, contents and value unknown unless specified herein, for carriage to the port of destination or so near thereto as the vessel may safely get an lie always afloat, to be delivered in the like good order and conditions at the aforesaid port to Consignee or their Assigns. Freight as per note on the margin plus other charges incurred in accordance with the provisions contained in this Bill of Lading - unless prepaid - to be paid by Consignee or their Assigns. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its stipulations on both pages, whether written, printed, stamped or otherwise incorporated, as fully as if they were all signed by the Merchant. One original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the goods or delivery order.

<b>FREIGHT PARTICULARS</b> <b>PREPAID</b>	IN WITNESS where of the Master of the said Vessel has signed .. <b>3</b> ..... Bills of Lading all of this tenor and date, one of which being accomplished, the other(s) to stand void.
Limitation of Carriers Liability. Declared value: Declared value charges: (See Clauses 10)	Place and date of issue <b>OSAKA, JAPAN 24.02.2022</b>
<b>FREIGHT PAYABLE CARGO LOST OR NOT LOST</b> *Applicable only when document used as Through Bill of Lading	Signed by  As agent for the carrier <b>Höegh Autoliners AS</b>

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: [accounts@ibcauto.com](mailto:accounts@ibcauto.com)

Website: [ibcauto.com](http://ibcauto.com)

## INVOICE

MESSRS ALEXANDER KIPRONO KISHARA  
P.O. BOX 15673 NAIROBI  
00100  
COUNTRY KENYA

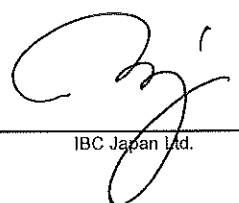
DATE 2022/02/22  
INVOICE NO. 88218849249

SHIPPED PER: Hoegh Brasilia(YK) SAILING ON OR ABOUT 2022/02/22  
FROM: Yokohama TO: Mombasa, Kenya TERMS: T/T

<u>DESCRIPTION &amp; QUANTITY</u>						<u>AMOUNT</u>
USED MOTOR CAR(S)						CIF Mombasa in USD
1	TOYOTA LANDCRUISER PRADO	2016	GDJ150-0010590	1GD-8051519	PEARL	USD 33,088
ONE UNIT(S) TOTAL						TOTAL: 33,088

MARK & NO.

NO MARK

  
\_\_\_\_\_  
IBC Japan Ltd.



**KENYA BUREAU OF STANDARDS**



Certificate no.

**QISJ/KIS-RWI-266593**

Date of Issue

**21, January, 2022**

**CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS**  
**KS1515:2000**

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Quality Inspection Services Japan and found to conform to the requirements of KS1515:2000

**INSPECTION INFORMATION**

Country of Supply

**JAPAN**

Inspection Center

**KISARAZU**

Inspection Date

**20, January, 2022**

**INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS**

Make

**TOYOTA**

Model

**LDA-GDJ150W**

Chassis/VIN Number

**GDJ150-0010590**

Engine Number/Model

**1GD - 8051519**

Engine Capacity(c.c Rating)

**2750 cc**

Year of Manufacture

**-**

Year of First Registration

**2016/01**

Inspected Mileage (Odometer Reading)

**69556 km**

**Remarks:**

The radiation level on this vehicle was surveyed and found to be within the internationally accepted limits at the time of inspection.

This certificate issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, KENYA and is valid for a period of 90 days from the date of issuance. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

**CERTIFICATE EXPIRATION DATE**

**20, April, 2022**

**QUALITY INSPECTION SERVICES JAPAN**

Authorized Signatory:

No. 01873

## EXPORT CERTIFICATE

License number	Last reg. Date	First reg. Month	Frame number
KYOTO 399 YU 5446	January, 21, 2022	January, 2016	GDJ150-0010590
Name		Model	
TOYOTA		[ 194 ]	LDA-GDJ150W
Last owner's name		Frame number	
Above address		IBG JAPAN KABUSHIKIGAISHA	
Last user's name		KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64	
Above address		*****	
Above location		*****	
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle
MEDIUM	Passenger	PRIVATE	STATION WAGON
Displacement or outputpower	Fuel	Type No.	Code no.
2.75 L <sup>kw</sup>	DIESEL	18106	0011
EXPIRY DATE	July, 20, 2022		
REMARK:	[ KYOTO ]		

January, 21, 2022

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of  
Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition

KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO

番号 01873 整理番号 3621023993554461 輸出抹消仮登録証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Maker's serial number
京都 399 ゆ 5446 車名 / Trademark of the maker of the vehicle	令和 4 年 1 月 21 日 2022 year 1 month 21 day	平成 28 年 1 月 2016 year 1 month	原動機型式 / Engine Model
トヨタ			GDJ150-0010590
所有者の氏名又は名称 Name of Owner	I B C J a p a n 株式会社		
所有者の住所 Address of Owner	京都府京都市伏見区中島宮ノ前町 6 4		
使用者の氏名又は名称 Name of user	*****		
使用者の住所 Address of user	*****		
使用の本拠の位置 Locality of principal abode of use	*****		
自動車の種別 Classification of Vehicle	用途 Use	自家用・事業用の別 Purpose	車体の形状 Type of Body
普通	乗用	自家用	ステーションワゴン
総排気量又は定格出力 Engine Capacity	燃料の種別 Classification of Fuel	型式指定番号 Specification No.	類別区分番号 Classification No.
2.75 kW	軽油	18106	0011
輸出予定日 (証明書の有効期間満了日) Export scheduled day	令和 4 年 7 月 20 日 2022 year 7 month 20 day	乗車定員 Fixed Number	最大積載量 Maxim. Carry
		5人	
		長さ Length	幅 Width
		476 cm	188 cm
		高さ Height	車前重量 FR Weight
		185 cm	1250 kg
		車前重量 FR Weight	前後重量 FR Weight
		2210 kg	2485 kg
		車前重量 FR Weight	後軸重量 RR Weight
		115 kg	960 kg

【京都】、輸出抹消仮登録申請をされた所有者は、輸出抹消仮登録証明書に係る自動車が出発するに当たって、期間が満了した日から15日以内に、最寄りの運輸支局等に当該輸出抹消仮登録証明書を返納しなければなりません。

【走行距離計表示値 / Mileage】  
 62,100 km (令和3(2021)年1月15日)  
 【旧走行距離計表示値 / Mileage】  
 36,500 km (平成31(2019)年1月7日)  
 【旧自動車登録番号】千葉302み713  
 以下余白



令和 4 年 1 月 21 日  
2022 year 1 month 21 day

Director-General of the District Transport Bureau or  
 Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,  
 Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan



裏面もご覧下さい。